



consejo directivo

ORGANIZACION
SANITARIA
PANAMERICANA

IX Reunión

Antigua Guatemala
Septiembre 1956

comité regional

ORGANIZACION
MUNDIAL
DE LA SALUD

VIII Reunión



CD9/27 (Esp.)
17 septiembre 1956
ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION GENERAL
ACTA RESUMIDA PROVISIONAL DE LA PRIMERA SESION
Antigua Guatemala
Lunes, 17 de septiembre de 1956, a las 3:30 p.m.

Miembros presentes:

Dr. Carlos SOZA BARILLAS Presidente del Consejo	Guatemala
Dr. Daniel ORELLANA Vicepresidente del Consejo	Venezuela
Dr. Félix HURTADO GALTES Vicepresidente del Consejo	Cuba
Dr. Henrique MAIA PENIDO, Representante	Brasil
Dr. Carlos DIAZ COLLIER, Representante	México
Dr. H. van ZILE HYDE, Representante	Estados Unidos
Dr. Hermán CASTILLO, Representante	Nicaragua
Dr. Fred L. SOPER (<u>ex officio</u>)	Oficina Sanitaria Panamericana
Dr. Carlos L. GONZALEZ, Secretario	Oficina Sanitaria Panamericana

Nota: Estas actas resumidas son provisionales. Se ruega a los señores Representantes tengan a bien comunicar al Secretario las correcciones que deseen ver introducidas en el texto, dentro de las 48 horas siguientes a su distribución.

EL SECRETARIO explica cuáles han de ser las funciones de la Comisión General.

Tras un cambio de impresiones, en el que intervienen varios miembros de la Comisión, se acuerda señalar para las sesiones de la tarde del lunes 17 y de la mañana del martes 18 los temas 9, 12, 10 y 11 del Programa, para ser examinados en el orden que queda indicado.

Se levanta la sesión a las 3:40 p.m.



consejo directivo

ORGANIZACION
SANITARIA
PANAMERICANA

IX Reunión

Antigua Guatemala
Septiembre 1956

comité regional

ORGANIZACION
MUNDIAL
DE LA SALUD

VIII Reunión



CD9/31 (Esp.)
18 septiembre 1956
ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION GENERAL
ACTA RESUMIDA PROVISIONAL DE LA SEGUNDA SESION

Antigua Guatemala
Martes, 18 de septiembre de 1956, a las 3:10 p.m.

Miembros presentes:

Dr. Carlos SOZA BARILLAS Presidente del Consejo	Guatemala
Dr. Daniel ORELLANA Vicepresidente del Consejo	Venezuela
Dr. Henrique MAIA PENIDO, Representante	Brasil
Dr. Carlos DIAZ COLLIER, Representante	México
Sr. Howard B. CALDERWOOD, Representante	Estados Unidos
Dr. Germán CASTILLO, Representante	Nicaragua
Dr. Fred L. SOPER (<u>ex officio</u>)	Oficina Sanitaria Panamericana
Dr. Carlos L. GONZALEZ, Secretario	Oficina Sanitaria Panamericana

Nota: Esta acta resumida es provisional. Se ruega a los señores Representantes tengan a bien comunicar al Secretario las correcciones que deseen ver introducidas en el texto, dentro de las 48 horas siguientes a su distribución.

EL SECRETARIO indica algunos de los temas del programa que ofrecen singular interés para su estudio por el Consejo Directivo, y asimismo otros que se refieren a materias afines, como, por ejemplo, los relativos a cuestiones financieras.

El Dr. ORELLANA (Venezuela) propone que se lleven al orden del día de las próximas sesiones plenarias estos últimos temas en relación con asuntos financieros, para ser discutidos a continuación de los referentes a los Presupuestos que está examinando el Consejo.

Con respecto al tema 25, el SECRETARIO comunica que se anuncia para el día 20 la llegada del Representante de la OEA, por si la Comisión cree conveniente señalar el examen del citado tema para una fecha posterior.

De acuerdo con las indicaciones hechas, se acuerda señalar para que sean examinados a continuación de los temas 10 y 11, actualmente sometidos a examen, los temas 14, 16, 17 y 23, que se refieren a materias de carácter financiero.

EL SECRETARIO anuncia que según sus noticias, la delegación de Nicaragua prepara un texto en relación con el tema que, a solicitud de dicha Representación, se acordó incluir en el Programa concerniente al procedimiento de elección que se sigue en la OMS. A la documentación que sobre tal materia se distribuya se agregará copia de los párrafos pertinentes de la comunicación del Director de la Oficina al Gobierno de Nicaragua.

Se procede a un cambio de impresiones sobre la fecha más conveniente para celebrar la elección con el fin de llenar las vacantes en el Comité Ejecutivo (Tema 20) y se acuerda, en principio, inscribir ese punto en el

orden del día de la sesión plenaria que se celebrará el jueves, 20 de septiembre, por la tarde.

Se acuerda que la Comisión de Credenciales celebre su segunda sesión tan pronto termine esta tarde la cuarta sesión plenaria.

Se levanta la sesión a las 3:30 p.m.



consejo directivo

ORGANIZACION
SANITARIA
PANAMERICANA

IX Reunión

Antigua Guatemala
Septiembre 1956

comité regional

ORGANIZACION
MUNDIAL
DE LA SALUD

VIII Reunión



CD9/37 (Esp.)
19 septiembre 1956
ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION GENERAL
ACTA RESUMIDA PROVISIONAL DE LA TERCERA SESION

Antigua Guatemala
Miércoles, 19 de septiembre de 1956, a las 12:45 p.m.

Miembros presentes:

Dr. Carlos SOZA BARILLAS Presidente del Consejo	Guatemala
Dr. Daniel ORELLANA Vicepresidente del Consejo	Venezuela
Dr. Félix HURTADO GALTES Vicepresidente del Consejo	Cuba
Dr. Henrique MAIA PENIDO, Representante	Brasil
Dr. H. van ZILE HYDE, Representante	Estados Unidos
Dr. Carlos DIAZ COLLER, Representante	México
Dr. Germán CASTILLO, Representante	Nicaragua
Dr. Fred L. SOPER (<u>ex officio</u>)	Oficina Sanitaria Panamericana
Dr. Carlos L. GONZALEZ, Secretario	Oficina Sanitaria Panamericana

Nota: Estas actas resumidas son provisionales. Se ruega a los señores Representantes tengan a bien comunicar al Secretario las correcciones que deseen ver introducidas en el texto, dentro de las 48 horas siguientes a su distribución.

Tras una indicación del SECRETARIO sobre el estado en que se halla el estudio de los distintos temas del Programa y algunas observaciones de varios miembros de la Comisión, se acuerda señalar para su examen en la Sexta Sesión Plenaria (miércoles por la tarde) los Temas 19, 22, 24, 27 y 28.

En cuanto al orden del día para las sesiones del jueves, se acuerda comenzar la de la mañana con el examen del Tema 26 (El problema de la lepra en las Américas) e iniciar a continuación el del Tema 18 (Informes sobre el estado de la erradicación de la malaria en las Américas), a fin de que, antes de su partida, pueda presentar el suyo el Dr. Allwood Paredes, Representante de El Salvador. El examen de este tema continuará el lunes, día en que se hallará ya presente el Representante del UNICEF.

Se acuerda que en la Octava Sesión Plenaria (jueves por la tarde) se celebre la elección de los Países Miembros para llenar las vacantes en el Comité Ejecutivo por haber llegado a su término el mandato de la Argentina y de los Estados Unidos de América (Tema 20). Terminada la elección, se reunirá el grupo de trabajo encargado de estudiar los proyectos de Programa y Presupuesto a que se refiere el Tema 11.

A propuesta del Dr. SOPER (Director, OSP) se acuerda recomendar a dicho grupo de trabajo que se reúna también esta noche a las 8:30 p.m.

Se levanta la sesión a la 1:25 p.m.



consejo directivo

ORGANIZACION
SANTARIA
PANAMERICANA

IX Reunión

Antigua Guatemala
Septiembre 1956

comité regional

ORGANIZACION
MUNDIAL
DE LA SALUD

VIII Reunión



CD9/40 (Esp.)
20 septiembre 1956
ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION GENERAL
ACTA RESUMIDA PROVISIONAL DE LA CUARTA SESION
Antigua Guatemala
Jueves, 20 de septiembre de 1956, a la 1:00 p.m.

Miembros presentes:

Dr. Carlos SOZA BARILLAS Presidente del Consejo	Guatemala
Dr. Daniel ORELLANA Vicepresidente del Consejo	Venezuela
Dr. Félix HURTADO GAITES Vicepresidente del Consejo	Cuba
Dr. Carlos DIAZ COLLER, Representante	México
Dr. Frederick J. BRADY, Representante	Estados Unidos
Dr. Germán CASTILLO, Representante	Nicaragua
Dr. Fred L. SOPER (<u>ex officio</u>)	Oficina Sanitaria Panamericana
Dr. Carlos L. GONZALEZ, Secretario	Oficina Sanitaria Panamericana

Nota: Esta acta resumida es provisional. Se ruega a los señores Representantes tengan a bien comunicar al Secretario las correcciones que deseen ver introducidas en el texto, dentro de las 48 horas siguientes a su distribución.

Se procede a un cambio de impresiones sobre el estado en que se hallan los trabajos del Consejo y se adoptan los siguientes acuerdos:

Destinar las dos sesiones del viernes 21 a las Discusiones Técnicas, de acuerdo con el programa de sesiones aprobado.

Destinar las dos sesiones plenarias del lunes 24 al Tema 18 (Informes sobre el estado de la erradicación de la malaria en las Américas).

Recomendar que, en general, las intervenciones de los Representantes se limiten a una duración de cinco minutos, con objeto de poder terminar la discusión de todos los temas dentro del tiempo previsto en el programa de sesiones. Se exceptúa, sin embargo, de esta limitación la intervención del Representante de México, por el interés especial que el programa de erradicación de malaria de dicho país ofrece; y por análogas razones se exceptúa también la intervención del Representante de Guatemala sobre el mismo tema.

Inscribir en el Orden del Día de la sesión plenaria del martes 25 por la mañana los asuntos pendientes de que se ocupan los grupos de trabajo (excepto el relativo a los Proyectos de Programa y Presupuesto) y a continuación los temas 24 y 13.

Inscribir en el Orden del Día de la sesión plenaria del mismo día por la tarde el Tema 25.

Se levanta la sesión a la 1:25 p.m.



consejo directivo

ORGANIZACION
SANITARIA
PANAMERICANA

IX Reunión

Antigua Guatemala
Septiembre 1956

comité regional

ORGANIZACION
MUNDIAL
DE LA SALUD

VIII Reunión



CD9/46 (Esp.)
28 septiembre 1956
ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION GENERAL
ACTA RESUMIDA PROVISIONAL DE LA QUINTA SESION
Antigua Guatemala

Lunes, 24 de septiembre de 1956, a las 12:30 p.m.

Miembros Presentes:

Dr. Carlos SOZA BARILLAS Presidente del Consejo	Guatemala
Dr. Daniel ORELLANA Vicepresidente del Consejo	Venezuela
Dr. Félix HURTADO GALTES Vicepresidente del Consejo	Cuba
Dr. Henrique MAIA PENIDO, Representante	Brasil
Dr. H. van ZILE HYDE, Representante	Estados Unidos
Dr. Carlos DIAZ COLLIER, Representante	México
Dr. Alejandro ROBLETO PEREZ, Representante	Nicaragua
Dr. Fred L. SOPER (<u>ex officio</u>)	Oficina Sanitaria Panamericana
Dr. Carlos L. GONZALEZ, Secretario	Oficina Sanitaria Panamericana

Nota: Esta acta resumida es provisional. Se ruega a los señores Representantes tengan a bien comunicar al Secretario las correcciones que deseen ver introducidas en el texto, dentro de las 48 horas siguientes a su distribución.

EL SECRETARIO manifiesta que está a disposición de los señores Representantes el texto de las Resoluciones aprobadas hasta ahora, o sea las que llevarán los números del I al XIII, por si la Comisión General, actuando como Comisión de Redacción, desea aprobarlas.

Varios Representantes piden que se repartan copias de dichas Resoluciones entre los miembros de la Comisión General, la cual podrá reunirse nuevamente a las 2:30 de la tarde para proceder a la aprobación de dichos textos.

Así se acuerda.

Tras un cambio general de impresiones acerca de la posibilidad de activar los trabajos del Consejo, a fin de terminar sus deliberaciones el próximo jueves día 27 y celebrar la sesión de clausura y firma del Informe Final al día siguiente, el DIRECTOR pregunta al Jefe de los Servicios de Conferencias qué posibilidad técnica habría de hacerlo así.

El Sr. SURO (Jefe de los Servicios de Conferencias, OSP) dice que para poder firmar el Informe Final el viernes, sería preciso que la Comisión General, que actúa como Comisión de Redacción, tuviera aprobadas el jueves todas las resoluciones, cuya copia mimeografiada se repartiría por separado. Se prepararía además el Preámbulo y la última parte del Informe Final, para ser repartidos también por separado o leídos en la sesión de clausura y no se distribuiría el texto completo del Informe Final, del que sólo habría preparado un ejemplar del texto español y otro del texto inglés para la firma. En esta forma se podría celebrar la sesión de clausura el viernes.

El Dr. HURTADO (Cuba) manifiesta que la sesión de clausura puede limitarse a la firma del Informe Final en la última hoja del documento, sin otras formalidades que representen mayor trabajo, con objeto de no retrasar el fin de las labores del Consejo. Si se procede a la firma del Informe Final el viernes por la mañana, podría celebrarse, el mismo día por la tarde, la Reunión del Comité Ejecutivo, ya que éste ha de limitarse en tal sesión a la elección de su Presidente y Vicepresidente.

El SECRETARIO toma nota, complacido, de que pueda celebrarse la sesión de clausura en las condiciones de sencillez que ha indicado el Dr. Hurtado, lo que ahorra trabajo y dinero.

Se examina a continuación el orden en que podrían discutirse los temas pendientes y se acuerda por último activar los trabajos del Consejo a fin de que las deliberaciones de éste terminen en la sesión del jueves por la mañana, que sería la última plenaria antes de la de clausura, la cual se celebraría el viernes a las 11:00 a.m. para firmar el Informe Final.

Se levanta la sesión a las 12:50 p.m.



consejo directivo

ORGANIZACION
SANITARIA
PANAMERICANA

IX Reunión

Antigua Guatemala
Septiembre 1956

comité regional

ORGANIZACION
MUNDIAL
DE LA SALUD

VIII Reunión



CD9/47 (Esp.)
28 septiembre 1956
ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION GENERAL
ACTA RESUMIDA PROVISIONAL DE LA SEXTA SESION
Antigua Guatemala
Lunes, 24 de septiembre de 1956, a las 2:35 p.m.

Miembros presentes:

Dr. Carlos SOZA BARILLAS Presidente del Consejo	Guatemala
Dr. Daniel ORELLANA Vicepresidente del Consejo	Venezuela
Dr. Félix HURTADO GALTES Vicepresidente del Consejo	Cuba
Dr. Henrique MAIA PENIDO, Representante	Brasil
Dr. H. van ZILE HYDE, Representante	Estados Unidos
Dr. Carlos DIAZ COLLIER, Representante	México
Dr. Alejandro ROBLETO PEREZ, Representante	Nicaragua
Dr. Fred L. SOPER (<u>ex officio</u>)	Oficina Sanitaria Panamericana
Dr. Carlos L. GONZALEZ, Secretario	Oficina Sanitaria Panamericana

Nota: Esta acta resumida es provisional. Se ruega a los señores Representantes tengan a bien comunicar al Secretario las correcciones que deseen ver introducidas en el texto, dentro de las 48 horas siguientes a su distribución.

El SECRETARIO da lectura al texto de las Resoluciones que llevarán los números I al XIII, cuya redacción definitiva queda aprobada.

Según lo convenido en principio en la anterior sesión de la Comisión, se acuerda que en la sesión plenaria de la tarde se examinen, si queda tiempo disponible, una vez terminados, los "Informes sobre el estado de la erradicación de la malaria en las Américas" (Tema 18), los temas que se habían previsto para la sesión plenaria del martes por la mañana.

A propuesta del DIRECTOR se acuerda establecer ya el orden del día para las sucesivas sesiones, ordenando la discusión de los asuntos pendientes en la forma que sigue: Tema 26 (proyecto de resolución del grupo de trabajo), 24, 13, 25, 15, 21, 29, 19 (informe del grupo de trabajo), 11 (informe del grupo de trabajo), 30, 31 y 32.

Se levanta la sesión a las 3:10 p.m.



consejo directivo

ORGANIZACION
SANITARIA
PANAMERICANA

IX Reunión

Antigua Guatemala
Septiembre 1956

comité regional

ORGANIZACION
MUNDIAL
DE LA SALUD

VIII Reunión



CD9/51 (Esp.)
28 septiembre 1956
ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION GENERAL
ACTA RESUMIDA PROVISIONAL DE LA SEPTIMA SESION
Antigua Guatemala

Martes, 25 de septiembre de 1956, a las 12:35 p. m.

Miembros presentes:

Dr. Daniel ORELLANA Vicepresidente del Consejo	Venezuela
Dr. Félix HURTADO GALTES Vicepresidente del Consejo	Cuba
Dr. Henrique MAIA PENIDO, Representante	Brasil
Dr. Frederick J. BRADY, Representante	Estados Unidos
Dr. Carlos DIAZ COLLIER, Representante	México
Dr. Manuel A. SANCHEZ VIGIL, Representante	Nicaragua
Dr. Fred L. SOPER (<u>ex officio</u>)	Oficina Sanitaria Panamericana
Dr. Carlos L. GONZALEZ, Secretario	Oficina Sanitaria Panamericana

Nota: Esta acta resumida es provisional. Se ruega a los señores Representantes tengan a bien comunicar al Secretario las correcciones que deseen ver introducidas en el texto, dentro de las 48 horas siguientes a su distribución.

Ocupa la Presidencia el Vicepresidente del Consejo, Dr. ORELLANA (Venezuela).

Se aprueba el texto de una resolución sobre los Programas Regionales a realizar con fondos del Programa Ampliado de Asistencia Técnica de las Naciones Unidas, a la que corresponde el número XI, y, en consecuencia, las resoluciones que fueron aprobadas el lunes por la Comisión General con los números XI, XII y XIII pasan a ser los Nos. XII, XIII y XIV.

Se acuerda que en la duodécima sesión plenaria que ha de celebrarse por la tarde se examine el proyecto de resolución sobre el Tema 18 (Erradicación de la malaria) que ha preparado el grupo de trabajo correspondiente, y a continuación se discutan los Temas 25, 31 y 32.

En el orden del día de las sesiones del miércoles se inscribirán el informe del Relator sobre las Discusiones Técnicas (Tema 15) y los Temas 21 y 29, más el informe del grupo de trabajo sobre el Presupuesto.

De esta suerte, es de esperar que el programa de temas quede agotado en las sesiones plenarias del miércoles.

El Dr. HURTADO (Cuba) anuncia su propósito de presentar una moción a fin de que, a semejanza de lo que se hace en las Naciones Unidas y otros organismos internacionales, se prescinda de la formalidad de aprobar y firmar un Informe Final.

El SECRETARIO advierte que para ello habría que modificar el Reglamento Interno del Consejo Directivo.

En respuesta a una pregunta formulada por el Dr. SOPER (Director, OSP) el Sr. SURO (Jefe de los Servicios de Conferencias, OSP) reitera que

si las deliberaciones terminan el miércoles y la Comisión General aprueba el jueves la redacción de todas las resoluciones que estén pendientes, el viernes se puede firmar un ejemplar del Informe Final, sin hacer la distribución de este documento.

El Dr. HURTADO (Cuba) renuncia, en vista de ello, a presentar la moción que había anunciado.

Se acuerda atenerse a lo que dispone el Reglamento, procediéndose a la firma del Informe en la forma que ha indicado el Sr. Suro.

Se acuerda asimismo hacer lo posible para que queden despachados todos los asuntos pendientes en las sesiones plenarias del miércoles 27 y celebrar una sesión de la Comisión General el jueves 28 para la aprobación del texto definitivo de las resoluciones que queden pendientes.

Se levanta la sesión a las 12:50 p.m.



consejo directivo

ORGANIZACION
SANITARIA
PANAMERICANA

IX Reunión

Antigua Guatemala
Septiembre 1956

comité regional

ORGANIZACION
MUNDIAL
DE LA SALUD

VIII Reunión



CD9/55 (Esp.)
28 septiembre 1956
ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION GENERAL
ACTA RESUMIDA PROVISIONAL DE LA OCTAVA SESION
Antigua Guatemala
Miércoles, 26 de septiembre de 1956, a las 12:45 p.m.

Miembros presentes:

Dr. Carlos SOZA BARILLAS Presidente del Consejo	Guatemala
Dr. Daniel ORELIANA Vicepresidente del Consejo	Venezuela
Dr. Félix HURTADO GALTES Vicepresidente del Consejo	Cuba
Dr. Henrique MAIA PENIDO, Representante	Brasil
Dr. Frederick J. BRADY, Representante	Estados Unidos
Dr. Carlos DIAZ COLLIER, Representante	México
Dr. Alejandro ROBLETO PEREZ, Representante	Nicaragua
Dr. Fred L. SOPER (<u>ex officio</u>)	Oficina Sanitaria Panamericana
Dr. Carlos L. GONZALEZ, Secretario	Oficina Sanitaria Panamericana

Nota: Esta acta resumida es provisional. Se ruega a los señores Representantes tengan a bien comunicar al Secretario las correcciones que deseen ver introducidas en el texto, dentro de las 48 horas siguientes a su distribución.

Se aprueba la redacción de las Resoluciones XV a XXV adoptadas anteriormente por el Consejo en sesión plenaria.

Se acuerda establecer para la décimocuarta sesión plenaria que se celebrará por la tarde, el siguiente orden de discusión de los asuntos que quedan pendientes: Temas 11, 31, 29 y 25.

De terminarse en esa sesión el examen de los citados temas, se preparará el Informe Final en la forma que se convino en anteriores sesiones de la Comisión General, a fin de que tal documento pueda firmarse el jueves por la mañana, tras otra reunión de la Comisión General. En ese caso, el Comité Ejecutivo podrá reunirse el jueves 27 por la tarde.

Se levanta la sesión a la 1:15 p.m.



consejo directivo

ORGANIZACION
SANITARIA
PANAMERICANA

IX Reunión

Antigua Guatemala
Septiembre 1956

comité regional

ORGANIZACION
MUNDIAL
DE LA SALUD

VIII Reunión



GD9/56 (Esp.)
28 septiembre 1956
ORIGINAL: ESPAÑOL

COMISION GENERAL
ACTA RESUMIDA PROVISIONAL DE LA NOVENA SESION
Antigua Guatemala
Miércoles, 26 de septiembre de 1956, a las 7:30 p.m.

Miembros presentes:

Dr. Carlos SOZA BARTILLAS Presidente del Consejo	Guatemala
Dr. Daniel ORELLANA Vicepresidente del Consejo	Venezuela
Dr. Félix HURTADO GALTES Vicepresidente del Consejo	Cuba
Dr. Frederick J. BRADY, Representante	Estados Unidos
Dr. Carlos DIAZ COLLER, Representante	México
Dr. Alejandro ROBLETO PEREZ, Representante	Nicaragua
Dr. Fred L. SOPER (<u>ex officio</u>)	Oficina Sanitaria Panamericana
Dr. Carlos L. GONZALEZ, Secretario	Oficina Sanitaria Panamericana

Nota: Esta acta resumida es provisional. Se ruega a los señores Representantes tengan a bien comunicar al Secretario las correcciones que deseen ver introducidas en el texto, dentro de las 48 horas siguientes a su distribución.

Se aprueba la redacción de las Resoluciones XXVI a XXXI aprobadas en la décimocuarta sesión plenaria, que acaba de celebrarse.

Ocupa la Presidencia el Vicepresidente del Consejo, Dr. ORELLANA (Venezuela) y a propuesta suya y del Dr. HURTADO (Cuba) se redacta la Resolución XXXII dejando constancia de los votos de gracias acordados.

Se acuerda celebrar la sesión de clausura de la Reunión el jueves 27 a las diez de la mañana, anunciándolo así por medio de un aviso a los Representantes, e invitar a dicha sesión al Gobernador del Departamento de Sacatepéquez y al Alcalde de la ciudad de Antigua Guatemala.

Se da lectura al Preámbulo y a la última página del Informe Final, que, con las resoluciones aprobadas, completan el texto de dicho documento y queda aprobada su redacción.

Se levanta la sesión a las 8:15 p.m.